

А. В. Васин

РЕГУЛЯРНОСТЬ ПРЕОБРАЗОВАНИЯ БЁРЛИНГА В
ГЛАДКИХ ОБЛАСТЯХ

§1. ВВЕДЕНИЕ

В данной работе мы получим точные результаты об ограниченности преобразования Бёрлинга в пространствах Липшица в гладких областях для модуля непрерывности, ограниченного по Дини. Преобразование Бёрлинга в ограниченной гладкой области $\Omega \subset \mathbb{C}$ определяется как следующий сингулярный интеграл:

$$Bf(z) = \lim_{\varepsilon \rightarrow 0} -\frac{1}{\pi} \int_{\substack{w \in \Omega, \\ |z-w| > \varepsilon}} \frac{f(w)}{(z-w)^2} dA(w),$$

если последний предел существует. В [6, 1, 4, 8] было показано, что данное преобразование играет существенную роль в приложениях к теории квазиконформных отображений на плоскости и к уравнению Бельтрами с разрывными коэффициентами. В частности, важной проблемой является возможность ослабления гладкости границы области, в которой задан соответствующий коэффициент Бельтрами.

Будем говорить, что ограниченная область $\Omega \subset \mathbb{C}$ является $C^{1,\omega}$ -областью, если единичный вектор внешней нормали принадлежит классу Липшица $\text{Lip}(\omega)$ с модулем непрерывности ω . Класс Липшица $\text{Lip}(\omega)$ состоит из функций, которые удовлетворяют условию

$$|f(x) - f(y)| \leq c_0 \omega(|x - y|)$$

для некоторой константы c_0 . Модуль непрерывности – это возрастающая вогнутая функция ω , для которой $\omega(0) = 0$. Модуль непрерывности регулярен по Дини, если следующий интеграл сходится:

$$\int_0^\infty \frac{\omega(t)}{t} dt < \infty.$$

Ключевые слова: классы Липшица, преобразование Бёрлинга, Т1-теорема.
Исследование частично поддержано грантом РФФИ 14-01-00198.

В этом случае сопряженный модуль непрерывности определяется формулой:

$$\tilde{\omega}(x) = \int_0^x \frac{\omega(t)}{t} dt + \delta \int_x^1 \frac{\omega(t)}{t^2} dt. \quad (1.1)$$

В связи с упоминаемыми приложениями в теории уравнения Бельтрами, мы больше интересуемся слабыми модулями непрерывности. Для таких модулей существует константа $0 < \alpha < 1$, такая что

$$\omega(t)/t^\alpha \rightarrow \infty \text{ при } t \rightarrow 0.$$

Для слабых модулей непрерывности второй интеграл в (1.1) мажорируется исходным модулем непрерывности, в то время как для первого это не обязательно верно. Очевидно, что для степенных модулей непрерывности $\omega(t) = t^\alpha$ при $0 < \alpha < 1$ имеется эквивалентность $\tilde{\omega} \asymp \omega$. Наши результаты показывают, когда именно преобразование Бёрлинга ограничено в классах Липшица.

Теорема 1. *Пусть $\Omega \subset \mathbb{C}$ является ограниченной областью класса $C^{1,\omega}$ для слабого модуля непрерывности ω , регулярного по Дини. Тогда преобразование Бёрлинга ограничено из $\text{Lip}(\omega, \Omega)$ в $\text{Lip}(\tilde{\omega}, \Omega)$.*

Стандартные вычисления для классических операторов Кальдерона–Зигмунда (когда не приходится учитывать поведение границы) тоже ведут к появлению $\tilde{\omega}$ вместо ω . См., например, [5] (там эти вычисления проведены для степенных модулей непрерывности, но их легко приспособить к общему случаю). Важный шаг в наших рассмотрениях представляет вариант Т1-теоремы. Обозначим через 1_Ω характеристическую функцию области Ω .

Теорема 2. *Пусть $\Omega \subset \mathbb{C}$ является ограниченной областью класса $C^{1,\omega}$ для слабого модуля непрерывности ω , регулярного по Дини. Тогда найдется константа c_0 , такая что функция $B1_\Omega$, аналитическая вне границы области $\partial\Omega$, удовлетворяет неравенству*

$$|\partial B1_\Omega(z)| \leq c_0 \frac{\omega(\rho(z))}{\rho(z)},$$

где через $\rho(z)$ обозначено расстояние от точки z до границы области $\partial\Omega$.

Точность условия $C^{1,\omega}$ -гладкости границы вытекает из следующего утверждения.

Теорема 3. *Существуют область $\Omega \subset \mathbb{C}$ класса $C^{1,\omega}$ для слабого модуля непрерывности ω , регулярного по Дини, граничная точка $\zeta \in \partial\Omega$ и фиксированная константа c_1 , такие что*

$$\liminf_{z \rightarrow \zeta} |\partial B1_\Omega(z)| \frac{\rho(z)}{\omega(\rho(z))} \geq c_1.$$

Для степенных модулей непрерывности $\omega(t) = t^\alpha$, $0 < \alpha < 1$, эта теорема утверждает точность основной леммы из [6, 3]. В работах [7] и [2] имеются геометрические характеристики области в терминах пространств Соболева и Бесова для $\alpha > 1/p$:

$$(B1_\Omega)1_\Omega \in W_p^\alpha(\Omega) \Leftrightarrow \partial\Omega \in B_{p,p}^{1+\alpha-1/p}.$$

Вместе с Т1-теоремой [1], из этой эквивалентности выводится, что преобразование Бёрлинга ограничено в $W_p^\alpha(\Omega)$, как только $\alpha > 2/p$, то есть когда $\partial\Omega \in C^{1+\alpha-2/p}$. Наши теоремы 2 и 3 могут рассматриваться как вариант геометрической характеристикации в случае пространств Липшица для слабых модулей непрерывности.

План работы следующий. В §2 изложены предварительные результаты. В частности, доказывается, что максимальное преобразование Бёрлинга B^*1_Ω от характеристической функции ограниченной $C^{1,\omega}$ -гладкой области ограничено в \mathbb{C} . Доказательство представляет вариант основной леммы из [6] с простыми изменениями. В §3 мы доказываем теорему 2 об оценках производной преобразования Бёрлинга $B1_\Omega$. В §4 доказывается вариант Т1-теоремы, когда ограниченность B^*1_Ω вместе с липшицевостью $B1_\Omega$ дают теорему 1. Обратный результат о точности доказывается в §5.

Как обычно, в работе буквой c с индексом обозначаем различные константы, которые могут меняться в ходе выкладок. Обозначение $A \asymp B$ означает, что существует фиксированная константа $c > 0$, такая что $\frac{1}{c}B < A < cB$.

§2. ОЦЕНКИ МАКСИМАЛЬНОЙ ФУНКЦИИ

Докажем ограниченность максимального преобразования Бёрлинга B^*1_Ω от характеристической функции ограниченной $C^{1,\omega}$ -гладкой области. Заметим, что данное преобразование для характеристической функции квадрата неограничено, поэтому некоторая гладкость

границы должна быть предусмотрена. Мы следуем доказательству основной леммы в [6], где рассматривались степенные модули непрерывности для любого оператора Кальдерона–Зигмунда с четным однородным ядром. Определим оператор

$$B^\delta 1_\Omega(z) = -\frac{1}{\pi} \int_{w \in \Omega, |z-w| > \delta} \frac{1}{(z-w)^2} dA(w). \quad (2.1)$$

и соответствующее максимальное преобразование Бёрлинга

$$B^* 1_\Omega(z) = \sup_\delta |B^\delta 1_\Omega(z)|.$$

Лемма 1. *Максимальное преобразование Бёрлинга $B^* 1_\Omega$ от характеристической функции ограниченной $C^{1,\omega}$ -гладкой области ограничено всюду в \mathbb{C} .*

Доказательство. Выберем $r_0 > 0$ столь малым, что для любой граничной точки $a \in \partial\Omega$ найдутся функция $y = V(x)$ класса $C^{1,\omega}$ и круг $D(a, r_0)$ такие, что после соответствующего сдвига и вращения можно считать, что $a = 0$ и

$$\Omega \cap D(a, r_0) = \{(x, y) : y > V(x), V(0) = 0\},$$

а касательная в точке $a = 0$ к границе $\partial\Omega$ совпадает с прямой $y = 0$. Более того,

$$|V(x)| \leq c_0 |x| \omega(|x|), \quad |x| < r_0. \quad (2.2)$$

Лемма будет доказана, если покажем, что функция $B^\delta 1(z)$ ограничена равномерно по $z \in \mathbb{C}$ и $\delta > 0$. Разобьем область интегрирования в (2.1) по уровню r_0 , тогда получим

$$B^\delta 1(z) = \int_{\delta < |z-w| < r_0} \dots + \int_{r_0 < |z-w|} \dots = I + II.$$

Очевидно, второй член ограничен:

$$II \leq \frac{|\Omega|}{r_0^2},$$

кроме того, мы имеем то же самое для первого члена I , когда $\delta \geq r_0$.

Если $\delta \leq r_0$, то мы рассмотрим вначале $z \in \partial\Omega$, при этом будем считать, что $z = 0$. Вычисляя в полярных координатах $w = re^{it}$, $r < r_0$, получим

$$\int_{w \in \Omega, r_0 > |z-w| > \delta} \frac{1}{(z-w)^2} dA(w) = \int_{\delta}^{r_0} \frac{dr}{r} \int_{A(r)} e^{-2it} dt, \quad (2.3)$$

где $A(r) = \{t : re^{it} \in \Omega\}$, $r < r_0$. Ввиду четности ядра преобразования Бёрлинга имеем

$$\int_0^{2\pi} e^{-2it} dt = \int_0^{\pi} e^{-2it} dt = 0,$$

так что

$$\int_{A(r)} e^{-2it} dt = \int_{A(r) \setminus [0, \pi]} e^{-2it} dt - \int_{[0, \pi] \setminus A(r)} e^{-2it} dt.$$

По формуле (2.2) имеем

$$|r \sin t| \leq c_0 |r \cos t| \omega(|r \cos t|),$$

и поэтому

$$|t : t \in \{A(r) \setminus [0, \pi] \cup [0, \pi] \setminus A(r)\}| \leq c_1 \omega(r).$$

Оценим внутренний интеграл в (2.3) сверху:

$$\left| \int_{A(r)} e^{-2it} dt \right| \leq c_2 \omega(r).$$

Последнее дает требуемую оценку для $z \in \partial\Omega$:

$$|I| \leq c_2 \int_{\delta}^{r_0} \frac{\omega(r)}{r} dr \leq c_3 \tilde{\omega}(r_0) < \infty.$$

Остальная часть доказательства леммы, когда $z \in \mathbb{C} \setminus \partial\Omega$, следует почти дословно соответствующей части в [6]. \square

§3. ДОКАЗАТЕЛЬСТВО ТЕОРЕМЫ 2

Для того, чтобы оценить производную функции $B1_{\Omega}(z)$, аналитической в $\mathbb{C} \setminus \partial\Omega$, снова разобьем интеграл по уровню r_0 , тогда

$$\begin{aligned}\partial B1_{\Omega}(z) &= \lim_{\varepsilon \rightarrow 0} \frac{2}{\pi} \int_{w \in \Omega, |z-w|>\varepsilon} \frac{1}{(z-w)^3} dA(w) \\ &= \partial B1_{\Omega \cap |w-z|<r_0}(z) + \partial B1_{\Omega \cap |w-z|\geq r_0}(z) = I + II.\end{aligned}$$

Очевидно, второй член II ограничен. Требуется оценить только первый член I . Можно считать что $\rho(z) < r_0/4$, в противном случае

$$\partial B1_{\Omega}(z) = -\partial B1_{\Omega^c}(z)$$

и член I , очевидно, ограничен. Далее нам потребуется одна лемма (см. [6, 4]) об операторах Кальдерона–Зигмунда с четным однородным ядром.

Лемма 2. Для любого круга D и его характеристической функции 1_D имеем

$$(B1_D)1_D = 0.$$

Как следствие, получим

$$\partial(B1_D)1_D = 0. \quad (3.1)$$

Пусть $z \in \Omega$, обозначим $\delta = \rho(z)$, и пусть $z_0 \in \partial\Omega$ – та точка границы, где это расстояние достигается. Можно считать, что $z_0 = 0$ и касательная в z_0 к $\partial\Omega$ совпадает с прямой $y = 0$. Более того, пусть $iy \in \Omega$ как только $0 < y < \delta$ и $z = i\delta$.

Обозначим через $D = D(ir_0, r_0)$ круг с центром ir_0 и радиусом r_0 , касательный к $\partial\Omega$ в 0. По лемме 2 оценим первый член I :

$$I = I - \partial B1_D = \partial B1_{\{\Omega \cap |w-z|<r_0\} \setminus D} - \partial B1_{D \setminus \{\Omega \cap |w-z|<r_0\}}.$$

Очевидно, что область интегрирования свелась к узкому сектору

$$S = \{\Omega \cap |w-z| < r_0\} \setminus D \cup D \setminus \{\Omega \cap |w-z| < r_0\}$$

с вершиной в точке 0. Вычисления в полярных координатах дают

$$I = \int_0^{r_0} r dr \int_{A(r)} \frac{dt}{|re^{-it} - i\delta|^3},$$

где $A(r) = \{t : re^{it} \in S\}$ и $|r \sin t| \leq cr\omega(r)$. Ввиду (2.2) получим $|A(r)| \leq c\omega(r)$. Более того, $|w - i\delta| \asymp |w| + \delta \asymp r + \delta$ при $w \in S$. Следовательно,

$$I \leq \int_0^{r_0} \frac{r\omega(r)dr}{(r+\delta)^3} = \int_0^\delta \dots + \int_\delta^{r_0} \dots = III + IV.$$

Если $0 \leq r \leq \delta$, то $r + \delta \asymp \delta$, а тогда член III оценивается как

$$III \leq c \frac{\omega(\delta)}{\delta^2} \int_0^\delta dr \leq c \frac{\omega(\delta)}{\delta}.$$

Если же $\delta \leq r \leq r_0$, то $r + \delta \asymp r$, а тогда III оценивается членом IV , для которого, в свою очередь, имеем

$$IV \leq c \int_\delta^{r_0} \frac{r\omega(r)dr}{r^3} \leq c \frac{\omega(\delta)}{\delta},$$

для слабых модулей непрерывности. Заметим, что такая же оценка с более простым доказательством имеет место для дополнения области. Последнее наблюдение завершает доказательство теоремы.

§4. ДОКАЗАТЕЛЬСТВО ТЕОРЕМЫ 1

Теперь мы готовы доказать свой вариант Т1-теоремы. Нам нужны два факта. Во-первых, $B1_\Omega \in \text{Lip}(\tilde{\omega}, \Omega)$, что следует из теоремы 2 по лемме Харди–Литтлвуда. Во-вторых, максимальное преобразование Бёрлинга B^*1_Ω ограничено, что имеем ввиду леммы 1.

Начнем с очевидного разложения преобразования Бёрлинга Bf :

$$Bf(x) = \int_{\Omega} \frac{f(z) - f(x)}{(z-x)^2} dA(z) + f(x)B1_\Omega(x),$$

тогда

$$\begin{aligned} Bf(x) - Bf(y) &= \int_{\Omega} \left(\frac{f(z) - f(x)}{(z-x)^2} - \frac{f(z) - f(y)}{(z-y)^2} \right) dA(z) \\ &\quad + (f(x) - f(y))B1_\Omega(x) + f(y)(B1_\Omega(x) - B1_\Omega(y)). \end{aligned}$$

Два последних члена просто оцениваются, так что лишь первый член I представляет проблему. Для его оценки рассмотрим круг

$$D = D(x, 2|x - y|),$$

тогда получим

$$I = \int_{\Omega \cap D} \dots + \int_{\Omega \setminus D} \dots = II + III.$$

На множестве $\Omega \cap D$ имеем $|z - x| \leq 2|x - y|$, $|z - y| \leq 3|x - y|$, и оценим абсолютную величину подынтегрального выражения:

$$|II| \leq 2c \int_{t < 3|x-y|} \frac{\omega(t)}{t} dt \leq c\tilde{\omega}(|x - y|).$$

На множестве $\Omega \setminus D$ имеем $|z - x| \asymp |z - y| \geq |x - y|$, откуда

$$\begin{aligned} III &= \int_{\Omega \setminus D} (f(z) - f(x)) \left(\frac{1}{(z-x)^2} - \frac{1}{(z-y)^2} \right) dA(z) \\ &\quad + \int_{\Omega \setminus D} \frac{f(y) - f(x)}{(z-y)^2} dA(z) = IV + V. \end{aligned}$$

Градиентная оценка на множестве $\Omega \setminus D$ дает

$$|IV| \leq |x - y| \int_{|x-y|}^{\infty} \frac{\omega(t)}{t^2} dt \leq c\omega(|x - y|)$$

для слабого модуля непрерывности.

Окончательно, для последнего интеграла получим

$$|V| \leq |f(y) - f(x)| \left| \int_{\Omega \setminus D} \frac{1}{(z-x)^2} dA(z) \right| \leq c\omega(|x - y|)$$

в силу леммы 1, что и завершает доказательство теоремы.

§5. ДОКАЗАТЕЛЬСТВО ТЕОРЕМЫ 3

Пусть часть границы $\partial\Omega$ в окрестности граничной точки $z = 0$ задана уравнением $y = A(x)$, где $A(x) = 0$, $x < 0$, и $A(x) = x\omega(x)$, $x \geq 0$, $|x| < r_0$, где модуль непрерывности $\omega(x)$ регулярен по Дини. Касательная к границе $\partial\Omega$ в точке 0 задана уравнением $y = 0$. Пусть точки $i\delta$ с $0 < \delta < r_0$ лежат в области Ω , и множество $\Omega \cap \{|z| < r_0\}$

лежит в верхней полуплоскости Π . Примем во внимание лемму 2 (формулу (3.1)). По теореме о мажорированной сходимости, $\partial(B1_{\Pi})1_{\Pi} = 0$. Определим сектор $S = \Omega \setminus \Pi \cup \Pi \setminus \Omega$, тогда

$$\partial(B1_{\Omega})(i\delta) = \partial(B1_{\Omega} - B1_{\Pi})(i\delta) = \partial B1_{\Omega \setminus \Pi}(i\delta) - \partial B1_{\Pi \setminus \Omega}(i\delta) = I + II.$$

Если $z \in \Omega \setminus \Pi$, то $|z| > r_0$, и первый член равномерно ограничен сверху:

$$|I| \leq c \int_{r_0}^{\infty} \frac{dr}{r^2} \leq c \frac{1}{r_0}.$$

Главный вклад дает второй член

$$II = \int_0^{r_0} dx \int_0^{A(x)} \frac{dy}{(x + i(y - \delta))^3},$$

который представим в виде

$$II = \int_0^{r_0} \frac{A(x)}{(x - i\delta)^3} + \left(II - \int_0^{r_0} \frac{A(x)dx}{(x - i\delta)^3} \right) = III + IV.$$

Четвертый член мал по сравнению с третьим и оценивается сверху по неравенству Лагранжа:

$$|IV| \leq \int_0^{r_0} \sup_{y \in (0, A(x))} \frac{3A(x)^2}{|x + i(y - \delta)|^4} dx = \int_0^{\delta} \dots + \int_{\delta}^{r_0} \dots .$$

Если $0 \leq r \leq \delta$, то знаменатель $|x + i(y - \delta)|^4$ имеет порядок δ^4 и первый интеграл в IV оценивается так:

$$\int_0^{\delta} \dots \leq c \int_0^{\delta} \frac{\omega^2(\delta)}{\delta^2} dx \leq c \frac{\omega^2(\delta)}{\delta} = o\left(\frac{\omega(\delta)}{\delta}\right).$$

Если $\delta \leq r \leq r_0$, то знаменатель $|x + i(y - \delta)|^4$ имеет порядок x^4 и второй интеграл в IV оценивается так:

$$\int_{\delta}^{r_0} \dots \leq c \int_{\delta}^{r_0} \frac{\omega^2(x)}{x^2} dx \leq c \frac{\tilde{\omega}^2(\delta)}{\delta} = o\left(\frac{\omega(\delta)}{\delta}\right),$$

для слабого модуля непрерывности.

Теорема будет доказана, если получим требуемую оценку снизу для мнимой части величины III , для которой выводим

$$\operatorname{Im}(III) = \operatorname{Im} \int_0^{r_0} \frac{A(x)}{(x - i\delta)^3} dx = \int_0^{r_0} \frac{3x^3\delta - x\delta^3}{(x^2 + \delta^2)^3} \omega(x) dx.$$

Определим знакопеременное ядро

$$Q(x) = \frac{3x^3 - x}{(x^2 + 1)^3} = \operatorname{Im} \frac{x}{(x - i)^3},$$

где $\int_0^\infty Q(x) dx = \frac{1}{2}$, тогда

$$\operatorname{Im}(III) = \frac{1}{\delta} \int_0^{r_0} \frac{1}{\delta} Q\left(\frac{x}{\delta}\right) \omega(x) dx = \frac{1}{\delta} \int_0^{r_0/\delta} Q(x) \omega(\delta x) dx.$$

Возьмем δ столь малым, чтобы $\int_0^a Q(x) dx \geq \frac{1}{4}$, если $a \geq r_0/\delta$.

При $x \in (0, \frac{1}{\sqrt{3}})$ ядро $Q(x)$ отрицательно, поэтому оценим монотонную функцию $\omega(\delta x)$ сверху:

$$\omega(\delta x) \leq \omega\left(\frac{\delta}{\sqrt{3}}\right).$$

Если $x \in (\frac{1}{\sqrt{3}}, \infty)$, то ядро $Q(x)$ положительно, поэтому оценим монотонную функцию $\omega(\delta x)$ снизу:

$$\omega(\delta x) \geq \omega\left(\frac{\delta}{\sqrt{3}}\right).$$

Тогда

$$\begin{aligned} \operatorname{Im}(III) &\geq \frac{1}{\delta} \omega\left(\frac{\delta}{\sqrt{3}}\right) \int_0^{\frac{1}{\sqrt{3}}} Q(x) dx + \frac{1}{\delta} \omega\left(\frac{\delta}{\sqrt{3}}\right) \int_{\frac{1}{\sqrt{3}}}^{r_0/\delta} Q(x) dx \\ &= \frac{1}{\delta} \omega\left(\frac{\delta}{\sqrt{3}}\right) \int_0^{r_0/\delta} Q(x) dx \geq \frac{1}{4\delta} \omega\left(\frac{\delta}{\sqrt{3}}\right), \end{aligned}$$

что и требовалось.

ЛИТЕРАТУРА

1. V. Cruz, J. Mateu, J. Orobitg, *Beltrami equation with coefficient in Sobolev and Besov spaces*. — Canad. J. Math. **65** (2013), 1217–1235.
2. V. Crus, X. Tolsa, *Smoothness of the Beurling transform in Lipschitz domains*. — J. Funct. Anal. **262**, No. 10 (2012), 4423–4457.
3. N. Depauw, *Poche de tourbillon pour Euler 2D dans un ouvert à bord*. — J. Math. Pures Appl. **78**, No. 3 (1999), 313–351.
4. T. Iwaniec, *The best constant in a BMO-inequality for the Beurling–Ahlfors transform*. — Mich. Math. J. **34** (1987), 407–434.
5. S. Kislyakov, N. Kruglyak, *Extremal problems in interpolation theory, Whitney–Besicovitch coverings, and singular integrals*, IMPAN Monogr. Mat. (N. S.), 74, Birkhäuser/Springer Basel AG, Basel (2013), x+316 pp.
6. J. Mateu, J. Orobitg, J. Verdera, *Extra cancellation of even Calderon-Zygmund operators and quasiconformal mappings*. — J. Math. Pures Appl. (9) **91**, No. 4 (2009), 402–431.
7. X. Tolsa, *Regularity of C^1 and Lipschitz domains in terms of the Beurling transform*. — J. Math. Pures Appl. (9) **100**, No. 2 (2013), 137–165.
8. A. Tumanov, *Commutators of singular integrals, the Bergman projection, and boundary regularity of elliptic equations in the plane*, <http://arxiv.org/abs/1406.0258>

Vasin A. V. Regularity of the Beurling transform in smooth domains.

The relationship between smoothness properties of the boundary of a domain Ω and the boundedness of the Beurling transform in the corresponding Lipschitz classes $\text{Lip}(\omega)$ for the case of a Dini-regular modulus of continuity ω is studied. The result is sharp. Our motivation arises from the work of Mateu, Orobitg and Verdera.

Государственный университет
морского и речного флота,
Санкт-Петербург

E-mail: andreyvasin@gmail.com

Поступило 3 августа 2015 г.